

Translation of *KUTIPAN AKTA KELAHIRAN*  
(BIRTH CERTIFICATE)

**CIVIL REGISTRATION**  
(INDONESIAN CITIZEN)

**BIRTH CERTIFICATE**

No.14118/2002

From the general list of birth concerning birth according to *stbld* 1920 No. 751 Jo 1927 No. 564 in Bandung, in fact that in Bandung on **Monday, June the seventeenth, Year Two Thousand and Two (June 17<sup>th</sup>, 2002)** was born at one past fifteen minutes, a baby boy named:

**GILANG MUHAMMAD ZIDAN**

A first son of YOGI SUWARNO and LANA YULIANA.

This certificate is in line with today's current condition,

Bandung on 26<sup>th</sup> June 2002

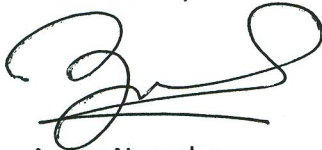
Director of Civil Registration Service Unit of Bandung City

Signed

Hj. Siti Djuariah Sanusi, SH, Msi.

Personal ID number : 480 065 187

Translated by :



Agung Nugroho

Bilateral Cooperation Sub-division

National Institute of Public Administration, Republic of Indonesia

CSL

**PENCATATAN SIPIL**  
(WARGA NEGARA : INDONESIA )

**KUTIPAN**  
**AKTA KELAHIRAN**

Nomor : ..... 14118/2002 .....

Dari daftar ..... U M U M ..... tentang  
kelahiran menurut Stblid ..... 1920 No.751 Jo 1927 No.564 di Bandung -  
ternyata, bahwa di Bandung, hari Senin .....  
pada tanggal ..... tujuhbelas Juni duaribu dua .....  
jam 01.15 ..... telah lahir :  
seorang anak laki-laki bernama : .....  
..... GILANG MUHAMMAD ZAIDAN .....  
anak ke satu dari suami isteri : .....  
..... YOGI SUWARNO dan LANA YULIANA .....

Kutipan ini sesuai dengan keadaan pada hari ini.

..... Bandung ----, tanggal ..duapuluh enam ..  
..... Juni dua ribu dua .....

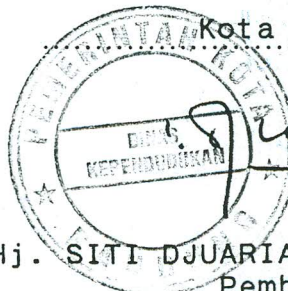
FOTOCOPI SET LAIN DI COCOKKAN DENGAN KUTIPAN KATA  
ASLINYA YANG DIPERLIHATKAN KEPADA SAYA, UJI YANG BERIS KAJIAN  
TERNYATA BUNYINYA SAMA.

22 JUL 2002



*Tati*  
**TATI KASWATI, SH.**  
NIP. 480 083 449

Kepala Dinas Kependudukan  
Kota Bandung



*Siti*  
**Hj. SITI DJUARIAH SANUSI, SH, MSI**  
Pembina Tk.I  
NIP. 480 065 187

Translation of **KUTIPAN AKTA KELAHIRAN**  
(BIRTH CERTIFICATE)

**CIVIL REGISTRATION**  
(INDONESIAN CITIZEN)

**BIRTH CERTIFICATE**

No.14118/2002

From the general list of birth concerning birth according to *stbld* 1920 No. 751 Jo 1927 No. 564 in Bandung, in fact that in Bandung on **Monday, June the seventeenth, Year Two Thousand and Two (June 17<sup>th</sup>, 2002)** was born at one past fifteen minutes, a baby boy named:

**GILANG MUHAMMAD ZIDAN**

A first son of YOGI SUWARNO and LANA YULIANA.

This certificate is in line with today's current condition,

Bandung on 26<sup>th</sup> June 2002

Director of Civil Registration Service Unit of Bandung City

Signed

Hj. Siti Djuariah Sanusi, SH, Msi.

Personal ID number : 480 065 187

Translated by :



Agung Nugroho

Bilateral Cooperation Sub-division

National Institute of Public Administration, Republic of Indonesia





CSL

**PENCATATAN SIPIL**  
(WARGA NEGARA : INDONESIA)

**KUTIPAN**  
**AKTA KELAHIRAN**

Nomor : ..... 14118/2002 .....

Dari daftar ..... U M U M ..... tentang  
kelahiran menurut Stbld ..... 1920 No.751 Jo 1927 No.564 di Bandung -  
ternyata, bahwa di ..... Bandung, hari Senin .....  
pada tanggal ..... tujuhbelas Juni duaribu dua .....  
jam 01.15 ..... telah lahir :  
seorang anak laki-laki bernama : .....  
..... GILANG MUHAMMAD ZAIDAN .....  
anak ke satu dari suami isteri : .....  
..... YOGI SUWARNO dan LANA YULIANA .....

Kutipan ini sesuai dengan keadaan pada hari ini.  
..... Bandung ....., tanggal ..... duapuluh enam .....  
..... Juni dua ribu dua .....

Kepala Dinas Kependudukan  
..... Kota Bandung .....



Hj. SITI DJUARIAH SANUSI, SH, MSi  
Pembina Tk.I  
NIP. 480 065 187